

Two-Minute Teaching: 22 January 2012

What is a “cardinal”?

[para español, ver abajo]

Archbishop Timothy Dolan used to be the archbishop of Milwaukee. Now as archbishop of New York, he was named a cardinal in the Catholic Church earlier this month. What is a cardinal?

“Cardinal” is the title for a bishop or archbishop who assumes greater responsibility in the Church either in an office at the Vatican or in a very large archdiocese somewhere in the world. For example, Cardinal William Levada, who used to be the archbishop of San Francisco, was chosen to lead an office in the Vatican called the Congregation for the Doctrine of the Faith which deals with questions about our Catholic faith.

It is the cardinals who, as a group called the College of Cardinals, elect a new Pope when the Pope dies. A cardinal may participate in the election of a new Pope only until he reaches the age of 80. The maximum number of cardinals eligible to vote is 120. Once a cardinal has reached the age of 80, he is no longer eligible to vote in a Papal election. Just last Monday, Cardinal Francis George of Chicago turned 75 years old. By church law, he submitted his resignation as archbishop of Chicago, but he is still eligible to elect a new Pope until he turns 80.

Cardinals come from all around the world. How many Americans are cardinals? If I’ve counted right, the number is 17; some of them are over 80 and retired. But a couple of American cardinals work at the Vatican while others serve in large archdioceses in the United States. Those cities and archdioceses considered large enough to have a cardinal are New York, Chicago, Los Angeles, Baltimore, Washington, DC, Philadelphia, Boston, Detroit, and Galveston-Houston. For your own curiosity, the cardinal of Boston is a Capuchin – Cardinal Sean O’Malley – and the archbishop of Philadelphia – Archbishop Charles Chaput - is also a Capuchin who will very likely become a cardinal in the near future.

Español:

Arzobispo Timoteo Dolan antes era el arzobispo de Milwaukee. Ahora como arzobispo de Nuevo York, fue nombrado cardenal en la Iglesia Católica temprano este mes. ¿Que es un cardenal?

“Cardenal” es el título para un obispo o arzobispo quién asume mas responsabilidad en la Iglesia o en una oficina del Vaticano o en una arquidiócesis muy grande en alguna parte del mundo. Por ejemplo, el Cardenal William Levada, quien fué el arzobispo de San Francisco, fue escogido para ser el líder en el Vaticano de la oficina de la Congregación de Fe que trabaja con las preguntas acerca de nuestra fe católica.

Son los cardenales quienes, como grupo que se llama el Colegio de los Cardenales, eligen a un nuevo Pápa cuando el Pápa muere. Un cardenal puede participar en la elección de un nuevo Pápa solamente si no ha cumplido ochenta años. El máximo número de cardenales elegibles para votar es ciento y veinte. Cuando un cardenal alcanza la edad de ochenta, no puede votar nada mas en una elección del Pápa. Justo el lunes pasado, el Cardenal Francisco George de Chicago cumplió setenta y cinco años. Por la ley de la Iglesia, ofreció su dimisión como arzobispo de Chicago, pero todavía es elegible para elegir a un nuevo Pápa hasta que tiene ochenta años.

Los cardenales son escogidos de todo el mundo. ¿Cuántos americanos son cardenales? Si cuento bien, el numero es diez y siete; algunos de ellos tienen mas de ochenta años y son retirados. Pero un par de los cardenales americanos trabajan en el Vaticano y otros sirven en arquidiócesis grandes en los Estados Unidos. Esas ciudades y arquidiócesis suficientemente grandes para tener un cardenal son Nueva York, Chicago, Los Angeles, Baltimore, Washington, DC, Philadelphia, Boston, Detroit, y Galveston-Houston. Para su propia curiosidad, el cardenal de Boston es un capuchino – Cardenal Sean O’Malley – y el

arzobispo de Philadelphia – Charles Chaput – es otro capuchino quien muy probable se hará un cardenal en el futuro.